

CCTDD20003



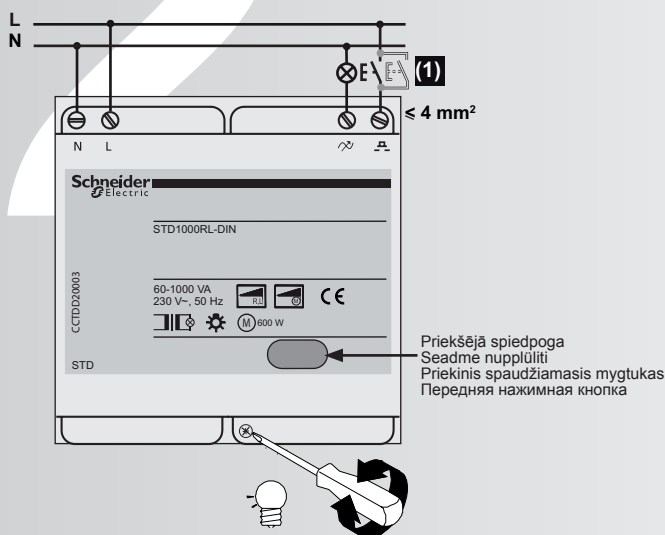
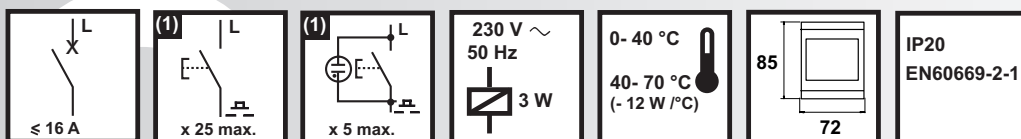
# Schneider

Electric

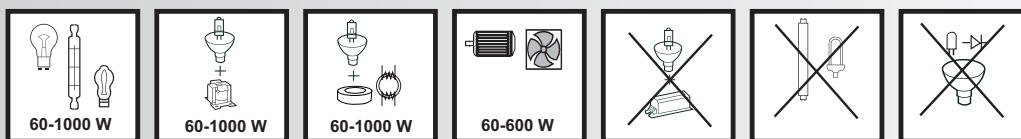
STD1000RL-DIN

- lv** Reostats aktīvām un induktīvām slodzēm
- ee** Aktiiv- ja mahtuvusliku koormuse hāmardi
- lt** Varžinių ir indukcinų apkrovų reguliatorius
- ru** Диммер предназначен для дистанционного регулирования уровня освещённости ламп накаливания, галогенных ламп (230В), галогенных ламп с ферромагнитным трансформатором или для управления маломощными двигателями

## Uzstādīšana / Paigaldamine / Įrengimas / Установка



## Slodzes / Koormused / Apkrovo / Нагрузки



**lv** Dažos reģionos var būt novērojama mirgošana. To izraisa no spēkstacijām pienākošie centralizētie tālvadības signāli. Attiecībā uz iespēju uzstādīt ārējo tīkla filtru konsultējaties savā energoapgādes kompānijā.

**ee** Teatud piirkondades võib esineda vilkumist. See on tingitud tsentraliseeritud sidesignaalist, mis lähtuvad elektrijaamast. Konsulteerige kohaliku elektriettevõtjaga välise võrgufiltri võimalikuks paigaldamiseks.

**lt** Tam tikruose regionuose gali vykti mirgėjimas. Tai nutinka dėl centralizuoto nuotolinio valdymo signalų iš elektrinių. Dėl galimybės įrengti išorinį tinklo filtrą, pasitarkite su vietos elektros sistemos montuotoju.

**ru** В некоторых случаях возможно мерцание света. Оно вызвано централизованными сигналами телеуправления, поступающими от электростанции. Проконсультируйтесь с вашим электромонтажником относительно возможной установки внешнего сетевого фильтра.

## lv Priekšējā spiedpoga


Reostata ieslēgšanai un izslēgšanai izmanto priekšējo spiedpogu. Kad reostats ieslēgts, spiedpoga izgaismojas ar zilganu gaismu. Lai regulētu gaismas spilgtumu, turiet pogu piespiestu. Kad apgaismojums noregulēts vajadzīgajā līmenī, atlaidiet pogu. Vēlreiz piespiežot priekšējo spiedpogu regulācijas virziens nomainās uz pretējo. Reostātā ir integrēta iekšējā atmiņa, kurā tiek saglabāts regulatora stāvoklis reostata izslēgšanas brīdī. Nākamo reizi ieslēdzot reostatu regulators atgriezīsies tajā pašā stāvoklī.

## Bojājums: priekšējās spiedpogas izgaismojums mirgo

Konstatējot bojājumu priekšējās spiedpogas izgaismojums sāks mirgot. Tas liecina par:

- pārslodzi,
  - pārāk augstu darba temperatūru.
- Visās šajās situācijās iedarbojas reostata elektroniskā aizsardzība. Kad bojājums novērsts, reostatu iedarbina atkal piespiežot priekšējo spiedpogu.

## Spailēm pieslēdzama spiedpoga (1)

Pie spailēm  var pieslēgt papildus spiedpogu (1). Tā darbosies tieši tāpat, kā priekšējā spiedpoga. Pieslēguma kabeļa garums nedrīkst pārsniegt 50 m.

## Zemākais minimālā apgaismojuma līmenis

Lai izmainītu minimālo apgaismojuma līmeni, vispirms iestata apgaismojumu uz minimumu. Jauno minimālo apgaismojuma līmeni ieregulē ar skrūvgriezi griežot regulatoru uz priekšējā paneļa.

## ee Seadme nupplūiti

Hāmardi lūlitakse sisse ja vālja seadme nupplūitiga. Seadme nupplūiti põleb sinisena, kui hāmardi on sisse lūlitatud. Valguse heledamaks/ hāmaramaks reguleerimiseks hoidke nuppu all. Vabastage nupp, kui valgus on sobiv. Seadme nupplūiti teistkordsel allavajutamisel toimib see vastupidiselt eelnenud vajutuse toimele. Hāmardi on varustatud mäluaga, mistõttu suudab seade sisselūlitamisel eelnenud valgustustaseme taastada. Hāmardi sisselūlitamisel lūlitub see eelnenud valgustussättele.


## Tõrge: seadme nupplūiti valgus vilgub

Seadme nupplūiti hakkab vilkuma, kui seadmes on tõrge. Valgus näitab järgmisi seisundeid:

- Ülekoormus.
- Ülekuumenemine.

Hāmardi on loetletud tõrgete eest elektrooniliselt kaitstud. Seadme saab nupplūitiga uuesti sisse lūlitada, kui tõrge on kõrvaldatud.

## Terminaliga ühendatud nupplūiti (1)

Terminaliga  saab ühendada välise nupplūiti (1), mis toimib samaselt seadme nupplūitiga. Suurim kaablipikkus on 50 m.

## Minimaalne valgustustase

Miinumtaseme reguleerimiseks peab valgus olema minimaalsel tasemel. Minimaalne tase seadistatakse kruvikeerajaga esiküljel oleva reguleerimispunkti kaudu.

## lt Priekinis spaudžiamasis mygtukas

Regulatorius iujungamas arba išjungimas priekiniu spaudžiamuoju mygtuku. Kai regulatorius įjungtas, priekinis spaudžiamasis mygtukas šviečia mėlyna spalva. Laikykite jį nuspausta šviesos intensyvumui padidinti arba sumažinti. Jį atleiskite, kai pasiekiamas norimas šviesos intensyvumo lygis. Kai spaudžiamasis mygtukas paspaudžiamas dar kartą, intensyvumo didinimo ir mažinimo procesas vyksta atvirkščiai. Reguliatoriuje įrengta atmintis, todėl, prieš jį išjungiant, įsimenamą nustatytą šviesos intensyvumo lygį. Kai regulatorius vėl įjungiamas, naudojama ta pati šviesos intensyvumo lygio nuostata.


## Triktis: mirksi priekinis spaudžiamasis mygtukas

Priekinis spaudžiamasis mygtukas mirksės atsiradus trikčiai. Tai reiškia:

- Perkrova;
- Pernelyg aukšta eksploatacinė temperatūra.

Nuo visų šių veiksnių regulatorius apsaugotas elektroniniu būdu. Pašalinus triktį, reguliatorių vėl galima įjungti priekiniu spaudžiamuoju mygtuku.

## Spaudžiamasis mygtukas (1) prie gnybto

Prie gnybto  galima prijungti pagalbinį spaudžiamąjį mygtuką (1). Jis veiks lygiai taip pat, kaip ir priekinis spaudžiamasis mygtukas. Maksimalus kabelio ilgis – 50 m.

## Mažiausias minimalus šviesos intensyvumo lygis

Tam, kad būtų galima reguliuoti minimalų lygį, šviesos intensyvumo lygis turi būti mažiausias. Naujas minimalus lygis nustatomas atsuktuvu veikiant nustatomąjį tašką, esantį ant priekinio paviršiaus.

## ru Передняя нажимная кнопка

Диммер включается и выключается с помощью кнопки на передней панели. При включённом диммере кнопка светится синим цветом. Для регулировки освещённости (увеличения/уменьшения) удерживайте кнопку нажатой. По достижению желаемого уровня освещённости отпустите кнопку. При следующем нажатии процесс регулировки будет происходить в обратном порядке. Диммер обладает памятью и запоминает установленный уровень освещённости перед выключением. При следующем включении диммер использует сохранённый в памяти уровень освещённости.


## Неисправность: Кнопка на передней панели мигает

Кнопка на передней панели мигает в случае неисправности. Мигание кнопки указывает на:

- перегрузку,
- слишком высокую рабочую температуру. Диммер оснащён электронной защитой на случай возникновения всех перечисленных выше ситуаций.

Диммер можно снова включить в работу кнопкой на передней панели после устранения неисправности.

## Нажимная кнопка (1) на клемме

К клемме  можно подключить вспомогательную нажимную кнопку (1). Она будет работать точно так же, как и кнопка на передней панели. Максимальная длина соединительного кабеля составляет 50 м.

## Минимальный уровень освещённости

При регулировке минимального уровня освещённости, освещение в помещении должно быть минимальным. Новый минимальный уровень освещённости можно установить с помощью отвёртки, вращая винт, находящийся на передней панели диммера.